

Smlouva o spolupráci

č. S/04/2025/0080

Smluvní strany

Česká republika – Ústav pro studium totalitních režimů,
se sídlem Palác Archa – Na Poříčí 1047/26, 110 00 Praha 1,
jejímž jménem jedná doc. PhDr. Ladislav Kudrna, Ph.D., ředitel Ústavu pro studium
totalitních režimů
IČO: 751 12 779, DIČ: CZ 75112779
(dále jen „ÚSTR“)

a

Univerzita Karlova v Praze, Nakladatelství Karolinum
se sídlem: Ovocný trh 3/5, 116 36, Praha 1
zastoupena: ředitelem Mgr. Petrem Valo
IČO: 00 216 208, DIČ: CZ 00 216 208
bankovní spojení: Česká spořitelna, a.s., č. ú. 908070359/0800
(dále jen „NK“)
(ÚSTR a NK budou dále společně označovány jen jako „smluvní strany“)

se dnešního dne dohodly, že v souladu s příslušnými ustanoveními obecně
závazných právních předpisů, a to zejména s ustanoveními § 1724 a násl. zákona
č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, v platném znění uzavírají tuto smlouvu.

Článek I.

Předmět smlouvy

Předmětem této smlouvy je stanovení vzájemných práv a povinností při vydání knihy
autora Petra Blažka: “The Living Torches in the Soviet Bloc” (dále jen „**Publikace**“).

Článek II.

Povinnosti ÚSTR

ÚSTR se zavazuje k:

- 1) zajištění veškerých oprávnění k výkonu práva užít rukopis Publikace řádně a
v souladu s účelem této smlouvy, tj. včetně licence pro elektronickou publikaci
zahrnující svolení udílet podlicenci třetím osobám;
- 2) zajištění dvou odborných posudků Publikace;
- 3) zajištění veškerých oprávnění k užití obrazového a fotografického doprovodu
Publikace včetně licence pro elektronickou publikaci zahrnující svolení
udílet podlicenci třetím osobám;

- 4) poskytnutí identifikačních údajů potřebných pro zveřejnění ÚSTR jako vydavatele společně s NK v tiráži Publikace;
- 5) poskytnutí finančních prostředků ve výši 40.000 Kč vč. DPH na úhradu výdajů spojených s výrobou předmětné Publikace, zejména na tiskařské práce, a to bezhotovostním převodem na účet č. 908070359/800 vedený u České spořitelny, a. s., na základě daňového dokladu vystaveného NK, a to nejpozději do 30 dnů ode dne vydání Publikace. Splatnost daňového dokladu činí 14 dnů ode dne jeho doručení ÚSTR. Daňový doklad musí obsahovat veškeré náležitosti podle zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, v platném znění;
- 6) poskytnutí veškeré součinnosti potřebné k vydání Publikace.

Článek III.

Povinnosti NK

NK se zavazuje k:

- 1) uhrazení grafického návrhu Publikace včetně obálky, redakčních prací, zlomu, zanesení korektur a předtiskové přípravy Publikace včetně elektronické publikace ve formátu PDF;
- 2) uvedení loga ÚSTR na obvyklých místech Publikace, vždy spolu s logem NK;
- 3) uvedení ÚSTR jako spolunakladatele s vlastním ISBN;
- 4) uvedení ÚSTR a NK v tiráži jako spolunakladatelů;
- 5) zajištění vydání Publikace minimálně ve výši 300 výtisků v tištěné podobě. Publikace musí být vydána dle specifikace uvedené v příloze č. 1 této smlouvy;
- 6) poskytnutí příslušného počtu povinných výtisků k archivaci subjektům stanovených zákonem;
- 7) bezplatné poskytnutí 150 ks výtisků ÚSTR.

Článek IV.

Další ujednání

- 1) Smluvní strany se dohodly, že každá ze Smluvních stran obdrží část výtisků Publikace dle článku III. odst. 5 a 7, s nimiž může volně disponovat, viz článek IV. odst. 4 tak, aby nesnížila hodnotu Publikace, a ponechat si případný výtěžek z prodeje Publikace. Za tímto účelem je každá ze smluvních stran oprávněna na vlastní náklady Publikaci inzerovat a propagovat.
- 2) Smluvní strany se zavazují dohodnout doporučenou prodejní cenu pro Publikaci nejpozději 14 dnů před vydáním publikace. Tuto cenu jsou kromě propagačních akcí obě strany povinny dodržovat a jako doporučenou prodejní cenu ji předat

svým distribucím a distribučním partnerům, pokud se dodatkem ke smlouvě nedohodnou jinak.

- 3) Smluvní strany se zavazují rozhodnout se pro konkrétní grafickou podobu Publikace na základě vzájemné dohody.
- 4) Smluvní strany se dohodly na tom, že ÚSTR svou část nákladu Publikace nepředá do prodeje, dokud NK neprodá svůj díl nákladu. NK se zavazuje, že každých 12 měsíců podá ÚSTR informaci o prodaných výtiscích Publikace za dané období. Do doby, než dojde k vyprodání nákladu publikace, bude ÚSTR moci prodávat knihu jen v rámci jím pořádaných akcí, ve vlastní knihovně a prostřednictvím internetu.
- 5) Smluvní strany se dohodly na tom, že v případě vyprodání celého nákladu Publikace budou společně jednat o případném dotisku Publikace. Případný dotisk Publikace bude řešen písemným dodatkem k této smlouvě s individuálně dohodnutými podmínkami realizace každého takového dotisku.

Článek V.

Závěrečná ujednání

- 1) Tato smlouva se uzavírá na dobu určitou, a to do splnění účelu této smlouvy.
- 2) Smluvní strany se dohodly, že vztahy v této smlouvě výslovně neupravené se řídí zákonem č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, v platném znění.
- 3) Platnost této smlouvy lze ukončit písemnou dohodou podepsanou oběma smluvními stranami.
- 4) Tato smlouva může být měněna nebo doplňovaná pouze písemnými, vzestupně očíslovanými dodatky, odsouhlasenými a podepsanými oběma smluvními stranami. Tyto dodatky se stávají nedílnou součástí této smlouvy. Právní úkony týkající se plnění a porušení této smlouvy mohou činit pouze osoby oprávněné uvedené v záhlaví této smlouvy.
- 5) Tato smlouva nabývá platnosti a účinnosti podpisem poslední ze smluvních stran.
- 6) Tato smlouva je vyhotovena ve dvou stejnopisech s platností originálu, z nichž po jednom obdrží každá ze smluvních stran.
- 7) V záležitostech touto smlouvou neupravených se vztahy vzniklé ze smlouvy řídí obecně závaznými právními předpisy ČR. Strany prohlašují a níže svými podpisy stvrzují, že v případě vzniku jakéhokoliv sporu vyplývajícího z této smlouvy, jak z její interpretace, tak i z jejího plnění budou nejprve v dobré víře řešit cestou dohody a tím k dosažení zdárného vyřešení tohoto sporu. Pokud se smluvními stranám nepodaří vyřešit tyto spory smírnou cestou, a tedy cestou dohody, bude takovýto spor řešen soudní cestou, přičemž příslušným soudem je místně příslušný soud ÚSTR.

- 8) Za adresu pro doručování písemností se považuje adresa uvedená v záhlaví této smlouvy, nebo adresa, kterou smluvní strany, po uzavření smlouvy, písemně oznámí druhé smluvní straně. S odkazem na ustanovení § 573 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů, mají smluvní strany za to, že zásilka je druhé smluvní straně doručena třetí pracovní den po jejím odeslání a že tímto dnem nastávají právní účinky. To neplatí, pokud se smluvní strany dohodnou jinak.
- 9) Smluvní strany prohlašují, že tato smlouva vyjadřuje jejich pravou a svobodnou vůli, na důkaz čehož níže připojují své podpisy.

V Praze dne 20.2.2025



Mgr. Petr Valo

ředitel Nakladatelství Karolinum

V Praze dne 13-02-2025



doc. PhDr. Ladislav Kudrna, Ph.D.
ředitel

Ústavu pro studium totalitních režimů

PŘÍLOHA 1

Technické parametry publikace vazba V2, rozměry 165 x 235 cm

Náklad: minimálně 300 ks

Rozsah: 360 normostran

Ilustrace: ca. 100 čb foto

Termín vydání: do 30. 6. 2025